

ای مردمان بترسید از پروردگار خویش  
و حذر کنید از روزی که کفایت نکند هیچ  
پدر بجای پسر خویش و نه فرزندی  
کفایت کننده باشد بجای پدر خود چیزی  
را هر آئینه وعده خدا راست ست پس  
فریب ندهد شمارا زندگانی دنیا و فریب  
ندهد شمارا در مقدمه خدا شیطان  
فریبنده (٣٣) .

هر آئینه خدا است که نزد اوست علم  
قیامت و فرود میفرستد باران را و میداند  
آنچه در بجه دانا باشد و نمیداند هیچ  
شخصی که چه کار خواهد کرد فردا  
و نمی داند هیچ شخصی که بکدام زمین  
خواهد مُرد هر آئینه خدا دانا خبردار است  
(٣٤) .

سوره سجده مکی است و آن سی  
آیت و سه رکوع است

بنام خدای بخشاینده مهربان .  
الْم (١) .

فرود آوردن کتاب هیچ شبهه نیست در آن  
از جانب پروردگار عالمهاست (٢) .  
آیامی گویند بر بافته است آنرا بلکه وی  
راست ست آمده از جانب پروردگار توتا  
ترسانی قومی را که نیامده است بایشان  
هیچ ترساننده پیش از تو تا بود که ایشان  
راه یابند (٣) .

خدا آن ست که آفرید آسمان ها و زمین را

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَ مِنْكُمْ نَفْسًا وَجَسَدًا مِمَّا كَانَتْ مِنْ أَرْضٍ وَمِنْ مَاءٍ غَدِيقٍ غَلِيظٍ وَاللَّهُ عَزِيزٌ عَلِيمٌ  
عَنْ وَادِيٍّ وَلَا مَوْلُودٌ هُوَ جَارِعٌ عَنِ الْوَالِدِ شَيْئًا إِنَّ وَعْدَ  
اللَّهِ حَقٌّ فَلَا تَغُرُّوكُمُ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَلَا يَغُرُّكُمْ  
بِاللَّهِ الْعُرُورُ ﴿٣٣﴾

إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ وَيُنزِلُ الْغَيْثَ وَيَعْلَمُ مَا  
فِي الْأَرْحَامِ وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ مِمَّا تَكْسِبُ غَدًا وَمَا  
تَدْرِي نَفْسٌ بِأَيِّ أَرْضٍ تَمُوتُ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ ﴿٣٤﴾



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
الْم (١)

تَنْزِيلُ الْكِتَابِ لَأرَبِّبَ فِيهِ مِنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١﴾

أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَاهُ بَلْ هُوَ الْحَقُّ مِنْ رَبِّكَ لِتُنذِرَ قَوْمًا مِمَّا  
أَسَاءُوا مِنْ نَذِيرٍ مِمَّنْ قَبْلِكَ لَعَلَّهُمْ يَهْتَدُونَ ﴿٢﴾

اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ

وآنچه مابین آنهاست درشش روز باقرار گرفت برعرش نیست شمارا بجزوی هیچ دوستی وشفاعت کننده آیا پندپذیر نمی شوید (٤) .

تدبیر میکند کاررا فرودآورده ازآسمان بسوی زمین بازبالا می رود آن کاربسوی خدا درروزیکه هست مقدارآن هزارسال ازآن حساب که می شمارید<sup>(١)</sup> (٥) .

این ست صفت دانندهٔ نهان و آشکارا غالب مهربان (٦) .

آنکه به نیک ترین وجه ساخت هرچیزی را که آفریدش آغاز کرد آفرینش آدمی را ازگیل (٧) .

بازبیداکرد نسل او را ازخلاصه ازآبِ خوار (٨) .

بازدرست اندام کردش ودمید در وی روح خود را وپیدا کردبرای شماگوش وچشم ها ودل ها اندکی شکر می کنید (٩) .

وگفتند چون گم شویم درزمین آیا ما در آفرینش نو خواهیم بود بلکه ایشان به ملاقاتِ پرورد گارِ خویش کافراند (١٠) .

بگو قبضِ روحِ شما می کند ملک الموت

ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ مَا لَكُمْ مِنْ دُونِهِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا شَيْعٍ أَفَلَا تَتَذَكَّرُونَ ۝

يَذُرُّ الْأَمْزِجَ مِنَ السَّمَاءِ إِلَى الْأَرْضِ ثُمَّ يَعْرُجُ إِلَيْهِ فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ أَلْفَ سَنَةٍ وَمِمَّا تَعْتَدُونَ ۝

ذَلِكَ عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ ۝

الَّذِي أَحْسَنَ كُلَّ شَيْءٍ خَلَقَهُ وَبَدَأَ خَلْقَ الْإِنْسَانِ مِنْ طِينٍ ۝

ثُمَّ جَعَلَ نَسْلَهُ مِنْ سُلَالَةٍ مِّنْ مَّاءٍ مَّهِينٍ ۝

ثُمَّ سَوَّاهُ وَكَفَّرَ فِيهِ مِنْ رُوحِهِ وَجَعَلَ لَكُمُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَالْأَفْئِدَةَ قَلِيلًا مَّا تَشْكُرُونَ ۝

وَقَالُوا إِذْ أَصَلْنَا فِي الْأَرْضِ عَرَاكًا لِّغِيٍّ خَلَقْتَ جَدِيدَةً بَلْ هُمْ بِلِقَاءِ رَبِّهِمْ كَافِرُونَ ۝

فَلْيُؤْمَرُوا تَأْمُرُكَ الْيَوْمِ

(١) یعنی اگر مردمان نزلِ تدبیر و عروج و تصور کنند در کم از هزار سال خیال ننمایند و آن همه پیش خدای تعالی در یک روز تمام می شود غرض آن است که او هام ایشان به قدرتِ اونمی رسند والله اعلم .

الَّذِي يُؤْتِي وَيُكَلِّمُ تَقْوَىٰ رِبِّكُمْ تُرْجَوْنَ ﴿١١﴾

وَلَوْ تَرَىٰ إِذِ الْمُجْرِمُونَ نَاكِسُوا رُءُوسِهِمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ رَبَّنَا أَبْغَرْنَا  
وَوَهَمْنَا فَأَقِمْ صَلَاتَنَا وَطَعْمَ أَلْفَامِنَا وَتَوَقُّونَ ﴿١٢﴾

که گماشته شده است بر شما بازسوی  
پروردگارِ خویش گردانیده شوید (۱۱) .

و تعجب کنی اگر درنگری وقتی که  
گناهگاران نگویند سرخویش باشند  
نزد پروردگارِ خویش گویند ای پروردگار ما  
دیدیم و شنیدیم پس بازگردان ما را تا بکنیم  
کارشائسته هر آئینه مایقین کننده ایم  
(۱۲) .

وَلَوْ شِئْنَا لَآتَيْنَا كُلَّ نَفْسٍ هُدًىٰ وَلَٰكِن حَقَّ الْقَوْلُ مِنِّي  
لَأَمْلَأَنَّ جَهَنَّمَ مِنَ الْإِنسِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ ﴿١٣﴾

و اگر می خواستیم البته می دادیم  
هر شخصی را هدایت او ولیکن ثابت  
شده است وعده از جانب من که هر آئینه  
پُرکنم دوزخ را از جنیان و آدمیان همه یک  
جا (۱۳) .

فَذُوقُوا بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿١٤﴾

پس بچشید این عذاب بسبب آنکه  
فراموش کردید ملاقاتِ این روزِ خود را  
هر آئینه مانیز فراموش کردیم شمارا  
و بچشید عذابِ دائم بسبب آنچه می  
کردید (۱۴) .

إِنَّمَا يُؤْمِنُ بِآيَاتِنَا الَّذِينَ إِذَا ذُكِرُوا بِهَا حُزُّوا وَسَجَدُوا أَوْ سَجَدُوا  
بِحُبِّهِمْ رَبِّهِمْ وَهُمْ لَا يُسْتَكْبِرُونَ ﴿١٥﴾

جز این نیست که ایمان می آرند بآیاتِ ما  
آنانکه چون پند داده می شوند بآن  
نگونسار افتند سجده کنان بپاکی یاد کنند  
باستائشِ پروردگارِ خویش را و ایشان  
تکبر نمی کنند (۱۵) .

تَتَجَافَىٰ جُنُوبُهُمْ عَنِ الْمَضَاجِعِ يَدْعُونَ رَبَّهُمْ خَوْفًا وَطَمَعًا  
وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُقْفُونَ ﴿١٦﴾

دور می ماند پهلوهای ایشان از خوابگاهها  
میخوانند پروردگار خود را برترس  
و امیدواری و از آنچه روزی داده ایم  
ایشانرا خرج میکنند (۱۶) .

فَلَا تَعْلَمُ نَفْسٌ مَّا أُخْفِيَ لَهُم مِّن قُرَّةِ أَعْيُنٍ

پس نمیداند هیچ نفس چه چیز پنهان  
داشته شد برای ایشان از خنکی چشم

جَزَاءِ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿۱۷﴾

أَفَبِنَ كَانِ مُؤْمِنًا كَمَنْ كَانَ فَلَيْسَ أَلاَّ يَسْتَوُونَ ﴿۱۸﴾

أَنَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَلَهُمْ جَنَّاتُ الْمَأْوَىٰ

تُزَلَّوْنَ بِهَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿۱۹﴾

وَأَمَّا الَّذِينَ فَسَقُوا فَمَأْوَاهُمُ النَّارُ كُلَّمَا أَرَادُوا أَنْ يَخْرُجُوا

مِنْهَا أُعِيدُوا فِيهَا وَقِيلَ لَهُمْ ذُوقُوا عَذَابَ النَّارِ الَّتِي

كُنْتُمْ فِيهَا تَكْفُرُونَ ﴿۲۰﴾

وَلَنُدْعِيَهُمْ فِي عَذَابِ الْأَذَىٰ ذُنُوبَ الْعَذَابِ

الْأَكْبَرِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ﴿۲۱﴾

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ ذُكِّرَ بِآيَاتِ رَبِّهِ ثُمَّ أَعْرَضَ عَنْهَا

إِنَّا مِنَ الْعَجْرِيِّينَ مَنَّانُونَ ﴿۲۲﴾

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَىٰ الْكِتَابَ فَلَا تَكُنْ فِي مِرْيَةٍ

مِنْ لِقَائِهِ وَجَعَلْنَاهُ هُدًى لِّبَنِي إِسْرَائِيلَ ﴿۲۳﴾

وَجَعَلْنَا مِنْهُمْ إِبْرَاهِيمَ هُدًى وَنُوحًا وَجَعَلْنَا نوحًا

وَكَانُوا بِآيَاتِنَا يُؤْتُونَ ﴿۲۴﴾

إِنَّ رَبَّكَ هُوَ يُفَصِّلُ بَيْنَهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فِيمَا كَانُوا

فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ﴿۲۵﴾

پاداش شده بآنچه می کردند (۱۷) .

آیا کسی که مومن باشد مانند کسی هست که فاسق باشد بگویا بر نمی شوند (۱۸) .

اما آنانکه ایمان آوردند و کارهای شائسته کردند پس ایشان راست بهشت ها جای ماندن بطریق مهمانی بسبب آنچه می کردند (۱۹) .

واما آنکه فاسق بودند پس جای ایشان دوزخ است هرگاهی که خواهند که بیرون آیند از آنجا بازگردانیده شوند در آن گفته شود بایشان بچشید عذاب آتشی را که آن را دروغ می پنداشتید (۲۰) .

والبته بچشانیم ایشان را عذاب نزدیک (یعنی دردناک) غیر از عذاب بزرگ بود که ایشان بازگردند (۲۱) .

و کیست ستمگارترا کسی که پند داده شده بآیات پرورد گار خویش باز رو بگردانید از آن هر آئینه ما از گناه گاران انتقام کشنده ایم (۲۲) .

و هر آئینه دادیم موسی را کتاب پس مباش در شبهه از ملاقات آن و ساختیم موسی را هدایت برای بنی اسرائیل (۲۳) .

و پیدا کردیم از ایشان پیشوایان که راه نمودند به فرمان ما و قتیکه صبر کردند و بآیات ما یقین می آوردند (۲۴) .

هر آئینه پروردگارتو فیصله کند میان ایشان روز قیامت در آنچه اندران اختلاف می کردند (۲۵) .

أَوَلَمْ يَهْدِ لَهُمْ كَمَا هَدَيْنَا مِنْ قَبْلِهِمْ مِنَ الْقُرُونِ يَئْتُونَ فِي مَسْئَلِهِمْ ۚ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ أَكَلَّا يَسْمَعُونَ ﴿۳۱﴾

آیا واضح نه شد ایشان را که چه قدر هلاک کردیم پیش از ایشان از قرنها میروند ایشان درخانه های آن جماعت هرآئینه درین کارنشانه هاست آیانی شنوند . (۲۶)

أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّا سَوَّيْنَا إِلَى الْأَرْضِ الْجُرُزَ فَنَخْرِجُ بِهِ ذَرْبًا تَأْكُلُ مِنْهُ أَنْعَامُهُمْ وَأَنْفُسُهُمْ أَفَلَا يُبْصِرُونَ ﴿۳۲﴾

آیا نه دیدند که ما روان می کنیم آب را بسوی زمین بی گیاه پس بیرون آریم بسبب آن زراعت را که میخورند از آن زراعت چهار پایان ایشان و خودایشان نیز آیانی بینند (۲۷)

وَيَقُولُونَ مَتَى هَذَا الْوَعْدُ إِن كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿۳۳﴾

و میگویند کی خواهد بود این فتح اگر شما راست گوئید (۲۸)

قُلْ يَوْمَ الْقِيَامِ لَا يَنْفَعُ الَّذِينَ كَفَرُوا إِيمَانُهُمْ وَلَا هُمْ يُنظَرُونَ ﴿۳۴﴾

بگو روز فتح سود ندهد کافران را ایمان آوردن ایشان ونه ایشان مهلت داده شوند . (۲۹)

فَاعْرِضْ عَنْهُمْ وَأَنْتَظِرُ أَهْلَهُمْ مُنْتَظِرُونَ ﴿۳۵﴾

پس روگردان از ایشان وانتظار بکن هرآئینه ایشان نیز منتظرند (۳۰)



سوره احزاب مدنی است و آن هفتاد و سه آیت و نه رکوع است

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ اتَّقِ اللَّهَ وَلَا تُطِعِ الْكَافِرِينَ وَالْمُنَافِقِينَ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا ﴿۱﴾

بنام خدای بخشاینده مهربان . ای پیغامبر بترس از خدا وفرمانبرداری مکن کافران را ومنافقان را هرآئینه خدا هست دانای باحکمت (۱)

وَأَتَّبِعْ مَا يَأْمُرُ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا ﴿۲﴾

و پیروی کن چیزی را که وحی فرستاده میشود بسوی تو از جانب پروردگار تو هرآئینه خدا هست بآنچه می کنید خبردار (۲)